

* نام کتاب: جامعه‌شناسی شهر

* مؤلف / مترجم: فریده ممتاز

* ناشر: شرکت سهامی انتشار

* نوبت و محل چاپ: تهران، دوم

* سال نشر: ۱۳۸۱

۳- جامعه‌شناسی شهر

کتاب جامعه‌شناسی شهر تألیف خانم فریده ممتاز با مقدمه دکتر فرامرز رفیع‌پور در قطع رقعی منتشر شده است.

الف) بررسی شکلی

اثر کتاب در مقطع کارشناسی جزء منابع دروس جامعه‌شناسی و برنامه ریزی شهری محسوب می‌شود. به‌رغم دشواری برخی از نظریه‌ها، نویسنده توانسته است مطالب را به نحو شیوا و روان بیان کند. البته در پاره‌ای موارد به اصلاحات نگارشی نیاز دارد مثلاً در صفحه ۱۳۷ سطر ۱۴ جمله بهتر بود به‌جای «انجام می‌گرفته» با «انجام می‌گرفته است» پایان می‌یافت.

اندازه قلم و فاصله سطرها و حواشی متن مناسب است. طرح روی جلد زیبا است اما، انتظار خواننده را برای آشنایی با مباحث مربوط به ایران نسبتاً بالا می‌برد.

اثر دارای پیش‌گفتار، بیان صریح هدف، مقدمه کلی، فهرست تفصیلی، نتیجه، جدول و تصویر، خلاصه فصول و فهرست منابع است؛ اما، فاقد فهرست اجمالی مطالب، فهرست اعلام و موضوعی و کتاب‌شناسی است.

ب) بررسی محتوایی

از واژه‌های تخصصی به شیوه مناسب استفاده شده است. معادل واژه‌ها بسیار خوب انتخاب شده است، لیکن بهتر است در ترجمه Segregation به جای «جدایی»، «جدایی‌گزینی» بیاید؛ زیرا افراد به انتخاب خود و یا آگاهی در بخش‌هایی از شهر سکونت می‌کنند. در انتهای هر فصل نویسنده نتیجه آنرا بیان نموده و از تصویر و جدول، آمار و نقشه جهت تفهیم مطالب استفاده کرده است. جامعیت محتوایی اثر کلیه اهداف درس را پوشش نمی‌دهد و لازم است به صورت تکمیلی از کتب دیگر نیز استفاده کرد. چنانچه در بخش نظریه‌ها، علاوه بر نظریه‌های بوم‌شناسان، نظریه‌های دیگر نیز بیان می‌شد غنای این بخش افزایش می‌یافت.

منابع، بیشتر از میان منابع دهه‌های شصت و هفتاد انتخاب شده‌اند. با این حال، برای آشنایی با مبانی جامعه‌شناسی شهری بسیار مفیدند، مثلاً، جدول اطلاعات در صفحه ۱۰۱ اطلاعات کل ندارد و فاقد نتایج سرشماری سال ۱۳۷۵ و بعد از آن است.

نمونه‌ای از نوآوری در آن مشاهده نمی‌شود لیکن مطالب نظم منطقی دارند. نویسنده به بیش از صد منبع رجوع کرده و در تدوین کتاب خود اطلاعات لازم را

به طور دقیق استخراج نموده است؛ گرچه بیشتر منابع به دهه هفتاد میلادی بر می‌گردد. از منابع موجود در ادبیات ایرانی کاملاً استفاده نشده است. در این اثر استنادها به صورت کامل و دقیق بیان شده‌اند.

پیشنهادها

- به لحاظ محتوایی، جامعیت مطالب زیاد و به روز شود.
- پیشنهاد می‌شود در زیرتصاویر چند خط توضیح در مورد هر تصویر آورده شود.
- برخی اشتباهات حروف‌چینی در فهرست و در متن وجود دارد که لازم است اصلاح شود برای مثال:
- میان مطلب صفحه ۷۱ و صفحه بعد، از هم گسستگی وجود دارد.
- در صفحه ۶ «لوکوبوزیه»، لولوبوزیه حروف‌چینی شده است.
- برخی پاورقی‌ها نیز باید اصلاح شوند هم‌چون: Intimat → Intimate
- و ... Akadmikordok → Akademgorodok



پروہشگاہ علوم انسانی و مطالعات فرہنگی
پرتال جامع علوم انسانی